

香港中醫藥管理委員會

CHINESE MEDICINE COUNCIL OF HONG KONG

貴處檔號： HQWS - 280312 - 1(1)  
Your Ref.  
本會檔號： LM(1) in DH/CMC/13-15/23 Pt.4  
Our Ref.  
電話： 3904 9111  
Tel No.  
圖文傳真： 2123 9566  
Fax No.

香港灣仔皇后大道東213號  
胡忠大廈22樓  
22/F., Wu Chung House,  
213 Queen's Road East,  
Wan Chai, Hong Kong.

香港中環  
立法會道 1 號  
立法會綜合大樓 812 室  
余若薇立法會議員辦事處  
余若薇議員

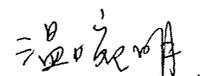
尊敬的余議員：

含有「熊膽」成分的中成藥

您於本年 3 月 28 日就上述事宜致函食物及衛生局局長，就您在同日於立法會提出的書面質詢作跟進，來函已轉交香港中醫藥管理委員會（管委會）直接回覆。

根據管委會轄下中藥組記錄，現時有 21 種中成藥含有「熊膽」成分。其中 18 種已在標籤上列明產品內含「熊膽」成分，其產品名稱、有效成分等資料已公開列載於管委會網頁內，詳情見附錄。其餘 3 種在標籤上則未有列明產品內含「熊膽」成分(根據《中藥規例》，在香港銷售的中成藥，如由少於 3 種有效成分組成，其包裝上的標籤一般須包括每一種有效成分的名稱；如該中成藥是由 3 種或以上有效成分組成，則須要列出超過半數的有效成分種類的名稱)。在取得有關產品註冊持有人的同意下，該 3 種在標籤上未有列明產品內含「熊膽」成分的中成藥產品的名稱及詳情一併列載於附錄，以供參閱。

香港中醫藥管理委員會秘書



副本致送：食物及衛生局局長  
(經辦人：謝韻婷小姐)

2012 年 4 月 24 日

## 21 種含有「熊膽」成分的中成藥產品

	中成藥註冊/ 申請編號	產品名稱	商標文字	註冊持有人/申請人名稱
1.	HKP-00244	日本渡邊兒科藥	金獅牌	永安貿易公司
2.	HKP-00245	日本渡邊兒科藥	金皇牌	永安貿易公司
3.	HKP-00249	日本維他兒科藥	小兒商標	永安貿易公司
4.	HKP-00717	散毒丸	馬百良	馬百良藥廠有限公司
5.	HKP-00774*	喉炎丸	川江牌 古林牌	豐華(香港)公司(大宏貿易有限公司經營)
6.	HKP-01658	日本心丹	金門牌	永安貿易公司
7.	HKP-01869	日本心丹	日	永安貿易公司
8.	HKP-01872	日本心丹	金牌坊	永安貿易公司
9.	HKP-04783	強力日本心丹	-	光大藥業貿易有限公司
10.	HKP-12725	日和強力之日本心丹	第一	鴻運貿易(國際)有限公司
11.	HKP-12726	日和強力之日本心丹	神戶牌	鴻運貿易(國際)有限公司
12.	HKP-12729	日和強力之日本心丹	龍之牌	鴻運貿易(國際)有限公司
13.	HKP-12730	日和強力之日本心丹	天龍牌	鴻運貿易(國際)有限公司
14.	HKP-12731	日和強力之日本心丹	東洋	鴻運貿易(國際)有限公司
15.	HKP-12732	日和強力之日本心丹	大和	鴻運貿易(國際)有限公司
16.	HKP-12734	強力之日本心丹	日和	鴻運貿易(國際)有限公司
17.	HKP-12735	日和強力之日本心丹	正龍	鴻運貿易(國際)有限公司
18.	HKP-14001	百成堂純正金絲熊膽粉	百成堂	百成堂藥廠有限公司
19.	HKP-14919*	保仁堂跌打急救丹	-	瑞士綠寶保健用品有限公司
20.	HKNT-05784*	活竅膠囊	回生牌	香港回生藥業有限公司
21.	HKNT-16435	日本心丹	日本心丹	永安藥品貿易有限公司

\* 「熊膽」作為有效成分並未列明於標籤上